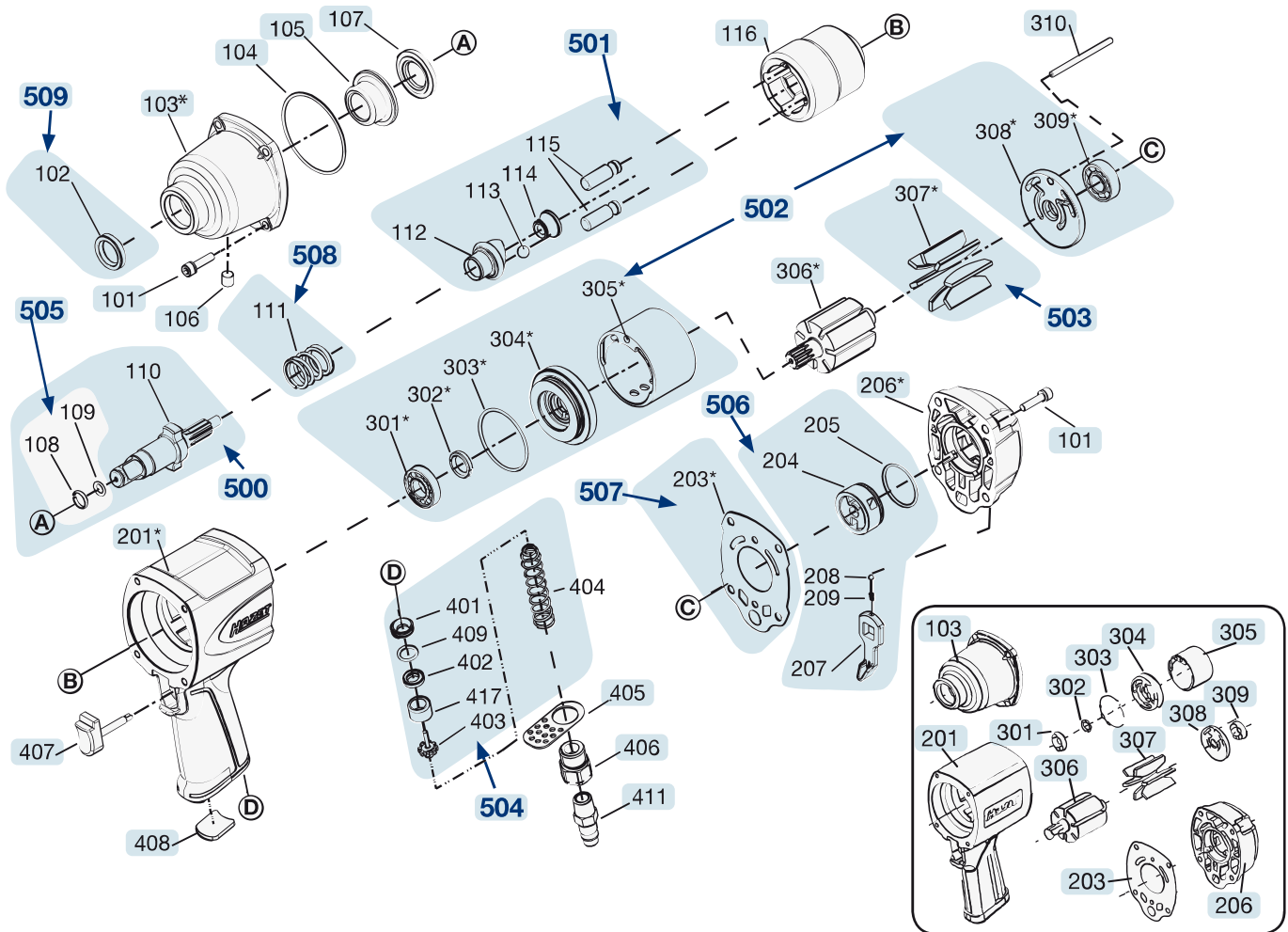


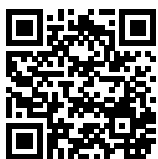
# Ersatzteile 9012 SPC

Spare parts · Pièces de rechange



Pos	HAZET No.	Bezeichnung	Designation	Désignation	
101	9012 SPC-07/8	Gehäuseschraube · Satz à 8 Stück	Housing screws · set of 8	Vis de boîtier · jeu de 8 pièces	8
103	9012 SPC-08 N	Schlagwerk-Gehäuse · Bj. 2013 →	Striking mechanism housing · model year 2013→	Boîtier de mécanisme de frappe · Années 2013 →	1
104	9012 SPC-09/15	O-Ring · Satz à 15 Stück	O-ring · set of 15	Joints toriques · jeu de 15 pièces	1
105	9012 SPC-010	Schlagwerk-Gehäuse Buchse	Striking mechanism socket	Douille pour boîtier de mécanisme de frappe	1
107	9012 SPC-012/2	Unterlegscheibe	Washer	Bloc pour étai	1
116	9012 SPC-013	Schlagwerk-Korb	Striking mechanism frame	Cage de mécanisme de frappe	1
206	9012 SPC-015 N	Gehäuseabdeckung · hinten · Bj. 2013 →	Housing cover · rear · model year 2013 →	Capot de boîtier · Arrière · années 2013 →	1
306	9012 SPC-016	Rotor	Rotor	Rotor	1
306	9012 SPC-016 N	Rotor · Bj. 2013 →	Rotor · model year 2013→	Rotor · Années 2013 →	1
405	9012 SPC-017/5	Luftleitblech · Satz à 5 Stk	Air deflectors · set of 5	Défecteurs d'air · jeu de 5 pièces	1

Pos	HAZET No.	Bezeichnung	Designation	Désignation	
406	9012 SPC-018	Lufteinlass	Air inlet	Admission d'air	1
407	9012 SPC-019	Abzughebel	Trigger	Levier de tirage	1
500	9012 SPC-01/3	Vierkant · Inhalt: 108 · 109 · 110	Square · Contents: 108 · 109 · 110	Carré · Contenu : 108 · 109 · 110	1
501	9012 SPC-01/5	Stift-Schlagwerk · Inhalt: 112 · 113 · 114 · 115 (2x)	Pin clutch mechanism · Contents: 112 · 113 · 114 · 115 (2x)	Système de frappe · Contenu : 112 · 113 · 114 · 115 (2x)	1
502	9012 SPC-01/7	Zylindereinheit · Bj. → 2013 Inhalt: 301 · 302 · 303 · 304 · 305 · 308 · 309	Cylinder unit · model year → 2013 Contents: 301 · 302 · 303 · 304 · 305 · 308 · 309	Unité de vérin · Années → 2013 Contenu : 301 · 302 · 303 · 304 · 305 · 308 · 309	1
502	9012 SPC-021/7 N	Zylindereinheit · Bj. 2013 → Inhalt: 301 · 302 · 303 · 304 · 305 · 308 · 309	Cylinder unit · model year 2013 → Contents: 301 · 302 · 303 · 304 · 305 · 308 · 309	Unité de vérin · Années 2013 → Contenu : 301 · 302 · 303 · 304 · 305 · 308 · 309	1
503	9012 SPC-01/6	Lamellen · Inhalt: 307 (6x)	Fins · Contents: 307 (6x)	Lamelles · Contenu : 307 (6x)	1
503	9012 SPC-022/7 N	Lamellen · Satz à 7 Stück · Bj. 2013 → Inhalt: 307 (7x)	Blades · Set with 7 pieces · model year 2013 → Contents: 307 (7x)	Lamelles · Jeu de 7 pièces · années 2013 → Contenu : 307 (7x)	1
504	9012 SPC-02/6	Ventil-Einheit · Inhalt: 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 417	Valve unit · Contents: 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 417	Unité de soupape · Contenu : 401 · 402 · 403 · 404 · 409 · 417	1
505	9012 SPC-01/2	Ring Satz · Inhalt: 108 · 109	Ring set · Contents: 108 · 109	Jeu de bagues · Contenu : 108 · 109	1
506	9012 SPC-03/6	Umschalter · Inhalt: 204 · 205 (2x) · 207 · 208 · 209	Toggle switch · Contents: 204 · 205 (2x) · 207 · 208 · 209	Commutateur · Contenu : 204 · 205 (2x) · 207 · 208 · 209	1
507	9012 SPC-023/10 N	Gehäusedichtring · Satz à 10 Stück · Bj. 2013 → Inhalt: 203 (10x)	Housing sealing ring · Set with 10 pieces · model year 2013 → Contents: 203 (10x)	Joint d'étanchéité de boîtier · Jeu de 10 pièces · années 2013 → Contenu : 203 (10x)	1
507	9012 SPC-04/10	Gehäusedichtring · Satz · Bj. 2013 → Inhalt: 203 (10x)	Housing sealing ring · Set · model year 2013 Contents: 203 (10x)	Joint d'étanchéité de boîtier · Jeu · années 2013 → Contenu : 203 (10x)	1
508	9012 SPC-05/10	Feder Satz · Inhalt: 111 (10x)	Spring set · Contents: 111 (10x)	Jeu de ressorts · Contenu : 111 (10x)	1
509	9012 SPC-06/10	Öl-Dichtringsatz · Inhalt: 102 (10x)	Oil sealing ring set · Contents: 102 (10x)	Jeu de jointes d'étanchéité d'huile · Contenu : 102 (10x)	1

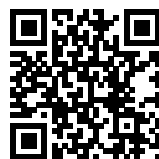


DE

HAZET Service online:  
www.hazet.de/de/home/service/



EN







DE

HAZET Ersatzteil-Shop  
HAZET Spare-parts-shop:  
www.hazet.de/ersatzteil-shop



EN

Zur Bestellung und für Rückfragen wenden Sie sich bitte an unsere Service-Abteilung  
For Orders and questions please refer to our service-centre  
 +49 (0) 21 91 / 7 92 355 ·  service-center@hazet.de

**HAZET-WERK** – Hermann Zerver GmbH & Co. KG ·  10 04 61 · 42804 REMSCHEID  
 Güldenwerther Bahnhofstrasse 25 – 29 · 42857 REMSCHEID · GERMANY